

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 10 frt — kr.  
Félévre . . . 5 „ — „  
Negyedévre . . . 2 „ 50 „  
Egy óra . . . — „ 85 „  
Egyes szám ára 4 kr.

## Kiadóhivatal:

**PÉCSETT.** Mária-u. 1. sz.  
kir. itélőtábla épületével szemben,  
hová az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó föl-  
szólalások intézendők.

# PÉCSI FIGYELŐ

## POLITIKAI NAPILAP.

## Szerkesztői iroda:

**PÉCSBTT,** Mária-utca 1. s.  
a kir. tábla átellenében.  
hová a lap szellemi részét  
illető minden közlemény  
intézendő.

Kéziratot vissza nem adunk

## Hirdetéseket

a kiadóhivatal veszi föl.

### Városi közgyűlés.

Pécs, 1897. június 14.

„Hivatalosan ugyan még nem tétetett közzé, de a jelenségekből következtetve s magánértesülések szerint biztosra vehető, hogy a tervezett honvédapródiskolák egyike Pécssett fog felállíttatni.“ Így szól a tanácsnak a mai közgyűlés elé terjesztett jelentése, melyet a közgyűlés örvendetes tudomásul vett és a város részéről kívánt hozzájárulást pénzben és egyéb szolgálmányokban egyhangulag megszavazta.

Nem akarjuk elvitatni, hogy a kérdéses intézetnek városunkban leendő elhelyezése erre nézve nagy előnyökkel fog járni, abban a rózsás illúzióban azonban, amelyet a tanácsi előterjesztés felkelteni akar, nem ringatjuk magunkat. Régi hibája az érdemes tanácsnak, hogy mindazokat az intézményeket, amelyek a városnak tetemes anyagi áldozatába kerültek, mindig oly rózsás világításba helyezte, hogy azok mindig valóságos ajándékszamba menőknek tünnek föl s a közönségben olyan tulságba menő vérmes reményeket keltettek, amelyek persze teljesülésbe nem mentek s így az áldozatok, amelyek meghozataluk alkalmával semmibe sem vétettek, utóbb terheseknek tünnek fel azok előtt is, akik annak idején a tanács által a

legriketőbb színekkel ecsetelt előnyöktől elvakítva örömmel szavazták meg azokat.

Ha valaha, úgy a hadapródiskola létesítésénél volt felesleges ebbe a hibába beleesni, mert hiszen a várostól követelt áldozat ez esetben oly csekély, hogy azt szívesen szavazhatta volna meg mindenki még akkor is, ha a felállítandó intézetből a városnak egyéb haszna sem lenne, mint annak az erkölcsi tekintélynek a növelése, a melyet nyújt az a körülmény, hogy akkor, a mikor az egész országban csak három intézet fölállításáról van szó, a három kiválasztott város között a mi városunk is ott van.

Nemcsak szükségtelennek, de a jövőre nézve károsnak is tartjuk a tanácsnak azt az eljárását, hogy a felállítandó intézetnek a városra háramló előnyeit ismét a szokott túlzással színezte ki. Mert hogy mást ne említsünk, már abban is túl lőtt a tanács a célon, hogy azt mondta, miszerint az intézet építése a városnak egy millió forint forgalmat biztosít. Hisz köztudomásu dolog, hogy az óriási építkezés oly rohamos kivitelűnek van tervezve, mikép arra városunk egyetlen vállalkozója sem fog reflektálhatni, kétségtelen tehát, hogy az építkezést idegen vállalkozó fogja elnyerni s éppen az eddig itt nem tapasztalt arányokban való gyors kivitel mellett városunk sem az igényelt építési anyagokat, sem a szük-

séges rendkívüli munkaerőt nem lesz képes előállítani; úgy az anyagnak, mint a munkaerőnek tulnyomó nagy része tehát idegenből fog idekerülni s így az intézet létesítésére előirányzott milliónak legnagyobb része el fog tőlünk vándorolni.

Túlzottan festette a tanács az intézet fogyasztásából a város pénztárára háramló előnyöket is, mert abból bizony több haszon fog az államkincstárba, mint a város kasszájába folyni. Igen, ha a városokat meg nem nyomorították volna a regále megváltással, akkor lehetne szó a város nagy előnyéről, de az adott viszonyok közt bizony nagyon is résen kell lennünk, hogy a kincstár valahogy készpénzül ne fogadja a tanács által festett rózsás jövőt s a regalebérletnél a fogyasztás tényleges emelkedését jóval meghaladó összeget ne srófoljon ki a várostól.

Az sem fog bekövetkezni, amit a tanács kilátásba helyezett, a mikor azt mondta, hogy az intézet növendékeinek s tanító személyzetének szükségletei évi 250 ezer frttal fogják gyarapítani iparosaink és kereskedőink üzleti forgalmát, mert bizony annak a szükségletnek jó nagy részét nem mi fogjuk fedezni.

Azonban ha nem is a tanács által kilátásba helyezett mértékben, mégis lesz a városnak ebből az intézetből annyi haszna, hogy bőven megérdemlik köszönetünket

### A „Pécsi Figyelő“ tárcája.

#### A betörők.

— A „Pécsi Figyelő“ eredeti tárcája. —

Vörös plakátok hirdetik a falakon, hogy immáron nyugodtan alhatik az, kinek félteni valója van, mert a „Hazai biztosító társaság“ bebiztosítja; ki gondoskodik azonban azon betörő elleni biztosításról, a kik családjukba világos nappal törnek be s kik nem a hideg ékszerszertől, esetleg kinek pénztől fosztják meg a tulajdonost, de sokkal veszedelmesebbek azok a betörők, akik ellen nincs lakat, nincs biztos zár s a kik nem anyagi értékeket, hanem a meleg szív szerelmét rabolják el merész kezekkel; megölik vele a családi békét, a boldogságot, elrabolják a férjtől a hitvest, a gyermekektől az anyát.

A betörés ellen, mely anyagilag károsít, karöltve véd meg a biztosítás, a rendőrség és csendőrség felügyelete, de azon betörők ellen, kik a legdrágább kincsre, az élet üdvösségére, a nőre utaznak, nem véd meg senki és ezek büntetlenül üzik munkájukat; pedig volna mód a büntetésre, mert a bűnnek e neme mind ritkábbá lenne, ha a törvény a bűnöst büntetésével erőszakkal is összeházasítaná s lehetőleg, hogy úgy esne, hogy a hozomány (az anyós) is meg lenne.

Nem vagyok ugyan pogány, de ezt a kereszténytelen kívánságot szeretném teljesedésbe menni látni.

A társadalom nem ad elégtételt, sőt éppen a női nem az, — mely mindenha az ingatagság jelképe volt — mely bátorítja a betörőket, mert hisz az ilyen férfi érdekes és a nők mint a pillangók a gyertya láng körül, úgy járnak vesztőkre erkölcsi haláltáncukat a betörőknek kikiáltott férfi körül.

A régi törvények nem tartották büntetendőnek, ha a férj a csábítót, — ha a csábításról meggyőződött — megölte, a mai férges kor törvénye elfogadja ugyan enyhítő körülménynek, de azért reá huzzák az emberölésről szóló rideg paragrafust.

Hozzatok szölok most asszonyok, kik boldogságunkat, vagy szerencsétlenségünket tartjátok gyenge kezeitekben s kapva a csillogó, a szépnek tetsző ingerlő ujdonság után, elejtitek azt, a mit többé fel nem vehettek.

Megálljt kiáltok felétek szép asszonyok, én, ki mindig csodálótok voltam, minden rossz tulajdonságaitok ellenére, kinek tekintete követi lépteiteket, ha utcán találkozom veletek, reátok tapad szemem, ha a templomban imáitokba vagytok elmerülve, a versenyeken midőn izgatottságtól kipirult arcaitok a feslő rózsát juttatják eszembe, szóval imádlak mindenkor s mindnyájatokat, még csak anyósokká nem lesztek.

Vallomást teszek nektek szépeim!

Ti nem tudjátok, nem vettétek mind

észre (de sokan észrevették) hogy én csodálak, hogy imádlak benneteket — s elneveztek asszony bolondnak, — s ezért mindnyájatoknak nyíltan bevallom, hogy igen, az vagyok. Szeretek minden szép asszonyt, de félek is minden szép asszonyt, azért emlékeztetek benneteket vészkiáltással, mint a madárvilágban az „Ór-lille“, vigyázatok, veszély van! vegye magára az, ki sejt, hogy illetéti a vészkiáltás, gondoljon az illető reá, mit tesz gyermekeivel, vagy ha azok nincsenek, férjével.

Órizzedjétek a betörőktől!

Most pedig tihozzátok szölok büszke hódítók!

Nem szerelem az, melylyel közeledtek ti a férjes asszonyokhoz, mert hisz a szerelem szent érzés s elöttetek semmi sem szent, hiúságtok bálványának dobjátok oda családok boldogságát és a nőket, kiket én mindenha szerettem és tiszteltem, boldoggá tenni nem akarjátok és nem is tudjátok, hisz ti csak pillanatnyi öröm és kéjvágyatoknak vadászátok az áldozatokat.

Nem jut-e eszetekbe, midőn préda vadászatra indultok, hogy nektek is van, vagy volt anyátok?! És nem féltetek-e, hogy van nemezis?! Vigyázatok, mert ha van, úgy teljesedni fog jóslatom, ütni fog a bűnhődés órája, lesz anyósotok és az Mathuzálemi kort fog megélni, és meg fogjátok bűnhődni a multat, jelent és jövődőt.

Sárosfalvi.

azok, akiknek az intézet ide helyezésében részük van, s ebben a tekintetben helyes nyomon járt Littke József, a mikor a honvédelmi miniszternek és a főispánnak indítványozta a köszönetet megszavaztatni, mert annyi bizonyos, hogy városunk most is üres kézzel került volna ki a versenytől, ha nem a honvédelmi miniszter fia ül a főispáni székben.

Ezt a köszönetet Fejérváry Géza és Fejérváry Imre bárók már azért is megérdemlik tőlünk, mert a protekció most az egyszer nem ért érdemtelens nem járt érdemesebbnek a mellőzésével.

Részletes tudósításunk a közgyűlés lefolyásáról a következő:

\*

Hatvannégy bizottsági tag jelenlétében Fejérváry Imre b. főispán 9 után 5 perccel megnyitván a közgyűlést, Tróber Aladár dr. főjegyző ismertette a tanács javaslatát a Pécssett létesítendő **honvéd-hadapród iskola** tárgyában.

Örömmel jelenti a Tanács, — ugymond az előterjesztés — hogy a június 3-iki közgyűlésből kért honvéd hadapród-iskola Pécssett fog fölállítani. Bár erre nézve hivatalos értesítés még nem érkezett, de magánértesülés és a jelek szerint biztosra vehető, hogy Pécssett ez az iskola legközelebb létesülni fog.

Az a bizottság, amely június 10-én az iskola céljaira a helyet kiszemelte és el is fogadta a szigeti országút mellett elvonuló 22 holdnyi magántulajdont képező telkek megszerzését, melyen csak egy ház, egy kisebb pajta és egy faiskola van, a többi a mezőgazdaság céljaira szolgál, tehát viszonylag olcsón lesz megszerezhető.

A szükséges telket a honvédelmi kincstár vásárolja meg. (Éljenzés) Mivel azonban a főispán által kifejtett lelkes buzgalomnak (Éljenzés) köszönhető, hogy a versenyző városok közül, melyek tetemes áldozatokat ajánlottak föl, éppen Pécs kapta az elsőseget, méltányosnak találja a tanács, hogy

- 1.) a telekvételár felét, vagyis mintegy 12.000 frtot;
  - 2.) az építkezéshez szükséges vizet díj-talanul szolgáltatassa; továbbá
  - 3.) a közvizetéből évente mintegy 2400 köbméter ivóvizet szolgáltatasson az intézetnek;
  - 4.) az uzoda táplálására a hálózat főlőleges vizéből, esetleg a csoronikai és Rókus források bevezetésével elegendő vizet szolgáltatasson;
  - 5.) a telket kettéválasztó utat szüntesse be;
  - 6.) a szomszédos kőbányákban a robbantásokat szüntesse be; végül
  - 7.) a terület befásításához szükséges csemetékét és bokrokat a város szolgáltatassa.
- Mindezek 20.000 frtnál többre nem kerülnek; a tanács mégis 30.000 frtnyi hitel megszavazását kéri, a mit semmi esetre sem fog tülépni.

Ez az áldozat megfelelőleg ellensúlyoztatik az építkezésbe befektetendő egymillió forinttal, továbbá a 460 főnyi fogyasztó lakossal való szaporodás által, ami évenként 250.000 frt forgalmi szaporulatot jelent, minnek indirekte a város közönsége veszi hasznát.

Kéri a tanács ezt az előterjesztést örövendetesen tudomásul vétetni és megszavaztatni azzal, hogy a tanács a 30.000 frtot valamelyik helyi pénzintézetnél azonnal vegye föl. (Helyes! Elfogadjuk!)

Littke József: A tanács egyet kifejezett előterjesztéséből, ami nagy mulasztás volna, ha ezt nem pótolnók. Az illem követeli, hogyha valamit kérünk és ha megkapjuk, hát meg is kell köszönni. Indítványozom,

hogy határozza el a közgyűlés, hogy a tanács, illetve a polgármester ur intézkedjék, hogy ennek a köszönetnek kellő formában egy küldöttség által adassék kifejezés az illető helyen és kéressék föl főispán ur ő méltósága annak a küldöttségnek a vezetésére.

Majorossy Imre polgármester a tanács nevében örömmel hozzájárul ehhez az előterjesztéshez. Igéri, hogy annak idején intézkedni fog. (Helyeslés.)

Főispán: Azt hiszem, hogy a tanács előterjesztése elfogadtatik; kimondom tehát határozatként: hogy a tanács javaslata örövendetes tudomásul vétetik és a közgyűlés megszavazza a jelentésben részletezett feltételek teljesítését, egyúttal felhatalmazza a tanácsot, hogy elszámolás kötelezettsége mellett 30.000 frtot meg nem haladó kölcsönt vegyen föl, mely összeg a felveendő nagyobb törlesztéses kölcsönből lesz visszatérítendő. Továbbá, hogy Littke bizottsági tag ur indítványa elfogadtatik.

#### Uj utcanyitás.

Pintér Ferenc jegyző olvassa a tanács előterjesztést a rókusai vadvizárokra a Makár és Kaszárnya-utca közötti részén nyitandó új utcára vonatkozólag. A költségek 3134 frt 40 krral vannak előirányozva a kövezési tételterhére és a munkálatok teljesítése nyilvános árlejtés útján vállalkozónak volna kiadandó.

Littke József mulasztással vádolja a tanácsot. Ha csakugyan úgy látja jónak a tanács, hogy ennek az utcának a kikövezése okvetlenül szükséges, akkor elvárta volna azt is, hogy figyelembe vegye a legutóbbi árvíz-katasztrófát is, mely alkalommal azon a helyen 7 ló fulladt meg. Elvárta volna tehát, hogy kiterjessze figyelmét arra a nagy árokra, hogy ilyen kellemetlenségek többé ott elő ne forduljanak. Legjobbnek vélné annak betömését.

Majorossy Imre: Nem lehet közgyűlés, hogy a tanács mulasztással ne legyen vádolva. Ha elemekkel nem állanánk szemben, ha az ur Istennel szerződést lehetne kötni, meg ha sok felesleges pénzünk volna, akkor Littke urnak teljesen igaza volna. — A természet törvényének nem lehet ellenállani. Ha betömjük azt az árkot, akkor az esetleges árvízveszedelmet behozzuk a városba. Itt tehát erről nem lehet szó, csupán arról, hogy a Makár-utcát metsző árok egy része kiköveztesse.

Vaszaray Gyula főkapitány nem tartja a szönyegen levő tárgyhoz tartozónak, amit Littke ur felvetett. Az ő nézete az volna, hogy bizassék meg a mérnöki hivatal az iránt, hogy terveket dolgozzon ki, melynél fogva a bálicsi víz enyhébb lefolyást nyerjen, akkor aztán az a vidék nem volna ki téve annyira a katasztrófának.

Littke József fentartja indítványát, hogy igenis kívánja, hogy az a vadviz árok teljesen eltávolíttassék és erre a tanács utasíttassék.

Papp József szerint nemcsak a bálicsi ut ilyen természetű, de van még ilyen utunk vagy 50. Bizzuk meg tehát a tanácsot, hogy intézkedjék az esetleges kalamitások megszüntetése iránt.

Herberth János: Ez a szőlőtulajdonosok hatáskörébe tartozik. A katasztrófának egyedüli oka a nagy felhőszakadás volt. Nem osztja Littke véleményét az árok betömésére nézve, szerinte ide elegendő volna a korlát. Ha a tanács mulasztást követett el, tessék fegyelmet kérni.

Polgármester magyarázó szavai után, hogy Littke korántsem akar fegyelmet a tanács ellen

Záray Károly dr. kért szót. Azt is méltóztatassék elfogadni — kezdte mondókáját — amit én fogok javasolni. Egy kilátásban levő katasztrófa megelőzéséről van szó. Van ugyanis Pécssett egy utca, amely tulaj-

donképpen nincsen. A legutóbbi felhőszakadás alkalmával a Kisgyűd-utcán annyira fel-torlódtott a víz, hogy a dőlnek fekvő alacsony viskók lakói úrgök módjára kiöntettek. Mi, akik arra lakunk, várjuk, hogy mikor jön a tanács egyik, vagy másik tagja arra sétálni, mert ha meglátnák az ottani állapotokat, lehetetlen azokon nem segíteni. Ha fog tenni valamit a tanács e tekintetben, ünnepélyesen igéri a többi lakók nevében is, hogy azt az utcát Herbert-utcának fogják elnevezni, sőt a közeli parkban Herbert ur szobrát is fel fogják állítani. Itt emberletről van szó, kér tehát sürgős intézkedést.

Polgármester kijelenti, hogy ez nem tartozik ide; tessék azt akkor felhozni, ha a kövezési előirányzatról lesz szó. (Zárai: Addig belefutadhatnak!) Hosszas csönd következett ezután be s a polgármester a felteendő kérdést a következőkben javasolja: Az utca kikövezése elrendeltetik; egyúttal felhivatik a tanács a Rókus árok tanulmányozására; továbbá felhivatik a közrendészeti bizottság, hogy megfelelőleg módosítsa szabályzatát, melynél fogva a hegyi utak mizériái orvosolhatók legyenek.

A határozat ily értelemben mondatott ki.

#### A budai külvárosi állomás.

Pintér Ferenc aljegyző olvassa a tanács előterjesztést, mely szerint a budai külvárosi vasuti állomás részére a marhatér dűlőben 2 hold és 63 négyszögöldnyi terület; a szigeti külvárosi új vasuti órház részére 475 négyszögöldnyi terület kijelöltetett; ennél fogva az állomási épület költségeire már régebben megszavazott 49.000 frt folyósításának most már mi sem áll utjában.

A tanács utasíttatik, hogy ezt az összeget mielőbb vegye föl valamelyik helybeli pénzintézetből, az erről kiállítandó kötvényt pedig jóváhagyás végett mutassa be a belügy-miniszternek. Magától értődvén, hogy a felvett 49.000 frt azonnal befizetendő az államvasutak igazgatóságához.

Az ülés 10 órakor véget ért.

## Hirek.

Pécs, 1897. június hó 14.

### A titkos csókok.

— Egy zeneszerző élményeiből. —

Előadták a zeneművet, a ház tömve volt s a zenemű tetszett. A közönség tombolt, koszorukat és virágokat dobtak a színpadra. Bátorodom megjegyezni, hogy a koszoruk és virágok nekem voltak szánva.

Másnap városunk legszebb hölgyeiből összeállított deputáció tisztelgett nálam.

— Uram — kezdi a szónoknő — ön nagy ember.

Meghajtottam magam.

— Dicsőséges államunk disze — folytatá. Ön a nők kedvence s mi ejöttünk, hogy kedvencünknek hódolatunkat nyilvánítsuk.

Meghajtottam magam.

— Tudjuk, hogy ön házas ember.

Mindnyájan nagyot sóhajtottak. Én is. — Dacára annak, sőt annál is inkább kérjük, tiszteljen meg bennünket, mindenünkét külön külön emlékére e szép napnak — (itt lesütötte a szemét) — egy csókkal. A szó hallatára mindnyájan lesütötték a szemüket, csókolni valók voltak mind.

— De ha a feleségem megtudja? — kérdem ijedten.

— Bizzék a nők titoktartásában, — volt a válasz.

Már a történelemből tudom, hogy a nők a legjobb titoktartók, így tehát nem maradt egyéb hátra, mint bizonni a nők titoktartásában. Hogy is tudná meg a feleségem?

— Eh — mondám, remegve a vágytól — még ha a pokolba jutok is, rászánom magam.

A leányok hangos kacajra fakadtak. Ezeknek a leányoknak minden nevetségés.

— Eresze előbb le a függönyöket, — kért a szószólójuk — mert utóvégre mégis csak leányok vagyunk.

Teljesítém kívánságát. Hosszu forró csók volt a jutalom. Aztán a második leány jött, a harmadik, a negyedik. A bor nekem soha sem árt meg, de ezektől a csókoktól — Istenemre mondom kábultni kezdem — Tizenegy, tizenkettő . . . Itt megszakadt a gondolkozó képességem, nem tudtam tovább számolni.

Minden csók után nyílt az ajtó s eltűnt egy-egy leány.

Egyszerre felrántják a függönyt, a szoba üres, a feleségem áll előtttem.

Én a feleségem rendkívül szeretem, de azt a jelenetet soha sem fogom feledni.

Odavettem magam elébe és esóköltam ruhája szegélyét. Vártam a halálítéletemet.

Ném azonban kacagni kezdett.

— Felsültünk uracskám, — mondá — felsültünk.

Nem tudom, vajjon máskor szellemes e az arckifejezésem, de hogy ekkor a lehető legbambábban tekintettem a világba, az tény.

Hatalmasan felsültünk — ismétlé nóm.

— Hogyan? — kértem.

— Csel volt az egész. A leányokat én kértem ide. Amikor a függöny le volt bocsátva, lábujjhegyen idesurrantam s miközben a missek egyenkint kiosontak, én osztogattam a törvényes csókokat, te — gazember!

Floridor.

#### Napirend 1897. június 15-én.

Naptár: kedd, jun. 15. — Róm. kath: Vid. — Prot.: Vid. — Görög-kel: (jun. 3.) Paula. — Zsidó: Siván 15. — Nap két 3 óra 47 perckor; nyugszik 7 óra 42 perckor. — Hold két este 8 óra 58 perckor; nyugszik reggel 3 óra 41 perckor.

Időjárás: hőmérséklet 21 Celsius fok meleg; légnyomás 751. — Kilátás: a központi meteorológiai intézet jelzése szerint: változó felhőzet mellett, meleg idő és zivatar várható.

A magy. kir. operaház balletkarának előadása a színházban este 8 órakor.

Értekezlet az alispánválasztás tárgyában a vármegyeházán délelőtt 11 órakor.

— **(Szentháromság vasárnapja.)** Tegnap, szentháromság vasárnapján, reggel 8 órakor körmenet ment a székesegyházból a Széchenyi-téren levő Szentháromság-szoborhoz, honnét az ájtatosságok elvégzése után a körmenet a székesegyházba tért vissza, hol szentmise és utána ünnepi szentbeszéd volt.

— **(A német császár Baranyában.)** Frigyes főherceg és neje Izabella főhercegnő augusztus végével érkeznek bellyei birtokukra s az ott tartandó nagy vadászatokon Vilmos német császár is részt vesz. A császár hat napig fog Bellyén időzni s onnan azután Budapestre utazik.

— **(A mohácsi ünnep.)** Nehány héttel ezelőtt hírt adtunk arról a mozgalomról, melyet a mohácsi intelligens közönség avégből indított, hogy a szomorú emlékü 1526-iki mohácsi csata helyén az elpusztult magyar tábor emlékeztetére szobrot állítsanak föl. A szobormű javára az első ünnepélyt már ez év augusztus 29-én (az ütközet napján) tartják a mohácsi szigeten. Az egyházi szertartás után a közélet számos kitünősége tart szónoklatot, lesznek szavazatok is és végül nagy banket a Dunán, azokon a hajókon, a melyeket a dunagőzhajózási társaság külön erre az alkalomra bocsát a rendezőség rendelkezésére. Az ünnepély védnökségét Frigyes főherceg fogadta el és részvételüket máris megígérték Falk Miksa, Bartha Miklós, Hock János, Jókai Mór és Kossuth Ferenc.

Az alkalmi költemény megírására Ábrányi Emilt kéri föl.

— **(Egyhásmegyei hírek.)** Gyömrőy Zsigmond, segédlelkész Bakócáról Mohácsra, Áronfy Ferenc Villányról Bakócára, Fuchs Vilmos Bükösdről Villányra és Cselenkó János Olaszról Bükösdre helyeztetek át segédlelkézi minőségben.

— **(Tanulmányút.)** Ma Winkler főbányatanácsos vezetése alatt a selmecbányai bányászakadémia 11 növendéke érkezett, 3 tanár kíséretében Pécs—Bányatelepre. A növendékek tanulmányutat tettek az ország nevezetesebb bányavidékein s ez utjukban eljöttek hozzánk is, vidékünkön a nagymányoki, majd a komlói szénbányákat tekintvén meg. Az ifjak itt fejezik be tanulmányutjukat, megnevezvén a Dunagőzhajós Társaság bányáit s innen haza utaznak Selmecbányára. Bányatelepen több napon át fogják a dunagőzhajós társaság mintaszertű bányaműveit tanulmányozni s ez idő alatt az ifjak és vezetők a dunagőzhajós-társulat vendégei lesznek.

— **(Pályázat.)** A kaposvári magy. kir. adóhivatalnál pénztárnoki állás van üresedésben. Pályázatok két hét alatt nyújtan-dók be a kaposvári pénzügyigazgatósághoz.

— **(A somogyvármegyei közművelődési egyesület)** Tallián Gyula főispán elnöklété alatt most tartotta évi közgyűlését. A számvizsgáló bizottság jelentése szerint az egyesület bevétele 6539 forint 43 kr., kiadása pedig 1267 frt 28 kr. volt. Az igazgató választmányának elfogadták azt az indítványát, hogy az alapító és pártoló tagoktól befolyt díjak egyharmada külön betéti könyvecskében elhelyezve tőkésítessék s ez összegnek kamatai a dunántúli közművelődési egyesületet fogják illetni, kétharmada, vagyis 213 frt 34 kr., úgy a kamatjövedelemből 186 frt 66 kr. s így összesen 400 frt pedig fordítsassék a nem magyar nyelvű községekben a magyar nyelv terjesztése és elsajátítása körül legtöbb érdemet szerzett tanítók, illetve tanulók jutalmazására, valamint ugyanez irányban működő szlavóniai missziói lelkészek jutalmazására. Végül helyeslő tudomásul vették, hogy Somogy vármegye alispánja az egyesület megkeresésére a gróf Somssich Imre-féle magyarosítási alappól hasonló célra szintén több jutalmat adományozott; egyuttal felkéretett az alispán, hogy jövőben az egyesülettel egyetértőleg járjon el.

— **(A pécsi Polgári Kaszinó)** tagjai számára szombaton este rendezte első nyári estélyét. Az idő bizony nem igen volt nyári s épen ezért a „nyári“ estélyt zárt falak között kellett megtartani. De ott aztán kedves, családi hangulat, fesztelen jókedv uralta a helyzetet s olyan sikerült táncmulatság koronázta az estélyt, mely ha a táncoló párok számára nézve nem is, de hangulat tekintetéből egy egy farsangi mulatságnak is megfelelt. A jelenvolt hölgyek névsora a következő: asszonyok: Bencenleitner Lajosné, ifj. Bencenleitner Józsefné, Brenner Ignácné, Csöndes Józsefné, Csernies Vincéné, Drenda Józsefné, Germann Istvánné, Hartl Ferencné, Hartl Lajosné, Hainesz Károlyné, Imre Sándorné, Leszk Ödönné, Orf Gáspárné, Podluzsány Attiláné, Rüll Henrikné, Strohmayer Károlyné, Wégh Jánosné, Werle Mihályné és Zsille Ferencné; leányok: Brenner Ilka, Farkas Krisztina, Hartl Ilona, Imre Etus, Leszk nővérek, Podluzsányi nővérek, Orf nővérek és Werle Anna.

— **(A „Szombatosok“ asztaltársasága)** folyó hó 19-én a szigetvári vasúti vendéglőben hangversenyvel, táncal és társasvacsorával egybekötött zártkörű estélyt tart. Vész Albert ur, a pécsi polgári daloskör karnagyának szives közreműködésével. Belépti díj: személyenkint, vacsorával 80 kr., vacsora nélkül 50 kr. Vacsora kezdete 8 órakor. Ezt követi a hangverseny. Vacsorára előjegyzéseket bezárólag 17-ig azaz csütör-

tök estig elfogad Kozári Ede. Műsor: 1. Szerenade. Szerző: gróf Zichy Géza. Előadja zongorán: Vész Albert ur. 2. Intermezzo sinfoncio, a „Parasztbecsület“ című operából. Hegedűn előadja: Kozári Ede. Zongorán kíséri: Vész Albert ur. 3. Monolog. Előadja: Müller Gizella k. a. 4. Ima, „Büvös vadász“ című operából. Magyar Népdalok. a) „Borus az ég, meggyültek a fellegek.“ b) Elragadta galambomat a Balaton tőle. Éneklő: Császár József ur. Zongorán kíséri Vész Albert. 5. Sonata, Mozarttól, Op. F. A. dur. Hegedűn előadja: Reitter M. József. Zongorán kíséri: Vész Albert. A tiszta jövedelem a szegény özvegyek és árvák segélyezésére fordítatik. Felalfizetések köszönettel fogadtatnak és hirlapilag nyugtáztatnak. Ki tévedésből meghívót nem kapott s arra igényt tart, kéretik Kozári Ede urhoz fordulni.

— **(Autonomiai értekezlet.)** A pécsi káptalan tagjai és a városi lelkészek tegnap Troll Ferenc, káptalani helynök elnöklété alatt értekezletet tartottak a kath. autonomiai kongresszusú képviselőválasztók összeírása tárgyában. Az összeírások e hó 24-én lesznek, még pedig egy e célra kiküldendő bizottság által házankint fog végeztenni. A bizottság választása végett szerdán előértekezlet lesz, melyen a bizottságba öt tagot választanak. Az értekezlet egyebekben a hercegprimásnak e tárgyban kiadott körlevelében foglalt intézkedéseket tette magáévá, mint kötelezőket a választás előkészítése iránt. A gyűlésre vonatkozólag a következő felhívást vettük: „Mint hogy a f. hó 17-én meg fog kezdődni azon r. kath. férfiak összeírása, kik jogosultak lesznek a kath. autonomiát szervező kongresszusba képviselőt választani, azért felkéretnek a 24-ik életévüket betöltött r. kath. férfiak, hogy az összeírást eszközölő s majdan a választást vezető öttagu bizottság megválasztása végett ugyancsak f. hó 17-én d. e. 11-kor sziveskedjenek szavazásra megjelenni; még pedig a budai külvárosi plébánia beliek az Ágoston-téri, a szigeti városiak az ottani, a belvárosiak a belvárosi népiskolában, a székesegyháziak az apácák iskolájának vizsgatermébe.“ A felhívást Spiesz János, Károly Ignác, Eger Zsigmond és Magenheim József irták alá.

— **(Vármegyei értekezlet.)** Bárány Imre dr. főispán az üresedésben levő alispáni állás és az esetleg megüresedő egyéb állások mikénti betöltésének megbeszélése tárgyában a vármegye mind a hét járásából összesen 47 vármegyei törvényhatósági bizottsági tagot hívott meg a holnap (kedden) délelőtt 11 órakor a vármegyeházán tartandó értekezletre.

— **(Szerencsétlen esés.)** Závodon, a múlt pénteken Minkler Ferenc, a község egyik leggazdagabb s köztisztelőnek és becsülésnek örvendő polgára, oly szerencsétlenül esett le takarmánnyal megrakott kocsijáról, hogy azonnal szörnyet halt. A meg-ejtett orvosi vizsgálat szerint esés közben szélhűdés érte. Pünkösöd napján temették el a községnek nagy részvéte mellett.

— **(Halálozás.)** Schilhaneck János, életének 19-ik évében meghalt. Temetése ma délután 5 órakor volt a Zöldfa-utca 8. számú házból a budaikülvárosi temetőbe. Az engesztelő szentmisét holnap (kedden) reggel fél 8 órakor tartják lelkiüdvéért a belvárosi plébániatemplomban. — Az elhunyt buzgó tagja volt a pécsi önkéntes tűzoltóegyesületnek s hivatásának is lett áldozata, mert tavaly a Deutsch Ádám-féle telepen történt tüzeset után meghült és ekkor kapta betegségét, mely hosszas szenvedés után sirba vitte. Temetésén az önkéntes tűzoltók, a Zsolnay gyári tűzoltók és a Zsolnay-gyári tűzoltózenekar is résztvett.

— **(Ódapályázat.)** A Garay János szobrának leleplezése alkalmára hirdetett óda-

pályázatra a június 10-re kitűzött határidőig 18 pályamunka érkezett, melyek közt néhány igen sikerült költemény található. A bíráló bizottság tagjai: Szász Károly, Rátkay László, dr. Ferenczy József és Bodnár István. A jövő hó elején a pályázat sorsa eldől s az eredmény a lapokban közöltetni fog.

— **(Megsemmisített papválasztás.)** A szabadelvű párt által megteremtett s a közélet minden terére kiterjesztett korrupció mérge mennyire áthatotta a mai társadalom egyébként is beteg testét, onnan tűnik ki legjobban, hogy az egyházi élet eddig alig érintett mezeje is most már teljesen meg van az által mértelyezve. Baranyamegyei református polgártársaink, kik papjait teljesen szabadon választják, eddig azt nézték, ki milyen szónok, milyen ember s a szerint csoportosultak egy vagy más lelkes körül. Ma ellenben azt nézik, kinek mennyi pénze van s mennyit bír és akar áldozni a jobb jövedelem fejében. Szomorú dolog, de így van. A múlt évben Viszló községben ürült meg a lelkesi állás és derék hiveink előre hangoztatták, hogy ők csak gazdag papra reflektálnak. Talán ez volt az oka, hogy a különben elég jó jövedelmű állásra 13 pályázónál több nem jelentkezett. A választás múlt évi novemberben történt, mely ellen azonban panasz adatott be s az elrendelt vizsgálat a vesztegetés és korteskedés különféle nemeit derítette fel. S bár a vizsgálat csak a nagyobb mérvű vesztegetésre volt figyelemmel, kitűnt, hogy a kisebb tehetségű pályázók sem riadtak vissza — tisztelet a kivételeknek! — a maguk ajánlatától, levelezéstől, vendégeskedéstől, szóval a simonia kisebb-nagyobb nemeitől. A vizsgálat befejeztével az egyházmegyei bíróság időközi tanácsa május 17-én Baranya-Sellyén tartott ülésében hozott ítéletével a választást megsemmisítette és új választást rendelt el, ebből 36 megvesztegetettnek bizonyult választót kizárva. Valamennyire, mint a vesztegetőkre nézve is, t. i. a megválasztott és egyik versenytársa valamint vesztegetésében részes hozzátartozóik ellen fegyelmi vizsgálat is rendeltetvén el. Az ítéletet a f.-baranyai ref. egyházmegye közönsége elég kedvezően fogadta, noha még szívesen látta volna azokat is a megbüntetettek sorában, a kik sokat — mint a két elítélt, hol nem is százokról, de ezokról beszélnek s tud a vizsgálat is — csak azért nem adtak, mert nem volt, vagy kockáztatni nem mertek, de készségüket a prédára leső s szertejáró korteshaddal szemben eléggé kimutatták. Az elmarasztaltak felebezését jelentettek be az e. ker. bírósághoz. Mi pedig elbusulva sóhajtottunk fel, hogy ime a megromlott politikai élet miként fertőztette meg a társadalom minden rétegeit, a követválasztás gyalázatos komédiája, mely valójában nem más mint egy utálatos vásár, hol potomságot a lelkiismeretet, a meggyőződést adják és veszik, miként megy át a valláserköltés terére, hogy vesztegeti meg az elméket és szíveket s hogy teszi az erkölcsiség hirdetőjét a legborzasztóbb erkölcstelenség apostolává. De éppen ezért itt a legkeményebb ítéletet is enyhének tartanók. Itt a bírónak kárlehetetlennek kellene lenni. — Az egyház az erkölcsi tisztaság őre. De legyen is az!

— **(A pécsi zenekedvelők egyesülete)** f. hó 20-án tartja közgyűlését. Az egyesület még csak két éves és máris előkelő helyet vívott ki magának a pécsi zeneélet terén. A pénztár kedvező helyzete, pártoló tagjainak száma, zenészeinek buzgalma mind azt bizonyítja, hogy a zeneegyesület szépen fejlődik. A közgyűlésen a titkári jelentés részletesen számolt be az egyesület öröndetes haladásáról. A jelentés első részében az egyesület történetével foglalkozik. A tisztviselői kar 3 tagja vált meg állásától, mely változás kissé hátráltatta az egyesület mű-

ködését. Azonban az egyesület működő tagjainak munkássága e bajok dacára egy percig sem lankadt. Cigliányi Béla igazgató fáradhatlan munkássága és kiváló szakértelme folytán az egyesület a zeneművészet terén a lefolyt zeneidényben igen szép sikereket ért el. Az egyesület 7 házi és 5 kamarai, egy filharmoniai nagy hangversenyt rendezett és a Verdi requiem előadásában egész zenekarával közreműködött. Az előadott művek klasszikus nivója és a közreműködők díszes névsora Pécs legelőkelőbb köreit sorozta a hangversenyekre. Egy régi óhaja is teljesült az egyesületnek, a menyinyiben az idén egy Schweighofer-féle zongorát is vett. Persze az alaptökből kellett a zongora vétel árának egy részét fődözni; de ez mégsem okozott nagyobb rázkódtatást az egyesület vagyonában, mert így is az egyesület vagyona két év óta 1003 frt 30 krral szaporodott. A közgyűlés elé a múlt évről szóló pénztári jelentéshez képest, a folyó 1897/98. évre megállapított költségelirányzat, még pedig a bevétel 3345 frt 89 krrban, a kiadás pedig 3100 frtban van előirányozva; felesleg marad tehát 245 frt 89 krajcár.

— **(Szociálisták gyűlése.)** Vagy négy-öt száz főre menő nép töltötte meg tegnap a tornacsarnokot, a hol a pécsi szociáldemokrata párt tartotta gyűlését. A gyűlésen a hatóságot Oberhammer Antal rendőrfogalmazó képviselte, Kovács Antal rendőrbiztos kíséretében. Tárny volt: beszámolás a pünkösdi országos kongresszusról és ezzel kapcsolatban a sajtó. A gyűlés Lejcsák János kádárt választván meg elnökül, Schmirák Károly kiküldött számolt be a kongresszuson történekről, hetet-havat összehordván, Korotnai és Lenkei doktorokat is belekevervén a beszámolóba. De mert minden rossz véget ér valamikor, a „beszámoló“ is véget ért s ekkor Szabó József, majd Kirsteier János beszélt a sajtóról. A szónokok a 16-ik szakasz ellen is kikeltek, hanem persze nem az általuk „burzsoá“-nak titulált sajtó, hanem az ő pártlapocskáik és népiratkáik érdekében. Kirsteier János különben megrovásban is részesült, mert a sajtószabadság érdekében Pécsen tartott népgyűlésről kezdett beszélni és az ő zártkörű felfogásával bírálgni akarta annak lefolyását. Oberhammer Antal rendőrfogalmazó ekkor megintette, hogy a tárgynál maradjon, mert különben megvonja tőle a szót. Végül Schmirák Károly oivasta fel az országos kongresszus határozatait, pontonként a szájába rágván elvtársainak. Beszédét így fejezte be:

— Igenis, követelni fogjuk jogainkat és ha nem hallgatnak meg bennünket, kivisszük a küzdelmet a piacra, város háza elé.

Itt, úgy látszik, maga is megijedt a multheti vérengzések miatt könnyen mindenkinek eszébe ötlő gondolattól a dicséretes ügyességgel került egyet és ez lett a nagyhangú fenyegetés befejezése:

— És úgy teszünk, mint Belgiumban tetek a munkások, sztrájkolni fogunk!

Féltizenkettőre járván az idő és több hivatásos szociálista nem lévén kézenlétben, a hallgatóság közül pedig — mint mindig, úgy most sem óhajtván senki a napirendhez hozzá szólni, az elnök a gyűlést bezárta. Ekkor a munkás dalkar pár tagja el kezdte fujni a munkás Marseillaisét és ennek hangjai, meg a „pártcélokra“ adományozott filléreknek a gyűjtők tányérjain megcsendülése közben kiürült a terem. A kijáratnál cédulákat osztogattak, melyeken a délután 3 órakor a gyár-utca 7. szám alatt tartandó nyilvános értekezletre hívott meg a pártvezetőség boldogboldogtalant, de bizony senki se ment el a korcsmába s csak a legszűkebb körben folyt le a pártvezetőség által tartott szervező ülés. Érdekes, hogy a gyűlésen egy csomó szabócsipő földművest is láttunk, a kiket

ugy hívtak be a szocialista apostolok a gyűlésre s a kik egyik-másik szónok beszéde alatt mondogatták is:

— Megígérte nekünk, hogy kijön hozzánk és ott is beszélni fog.

Más baj azonban az egész gyűlés alatt nem történt.

— **(A baranyamegyei hadastyánegylet)** tegnap délután 2 órakor egy-letli helyiségében rendkívüli közgyűlést tartott Szélics Ferenc elnöklete alatt. A közgyűlésen bemutatták a belügyminiszterileg jóváhagyott módosított alapszabályokat, melyek értelmében a kardbojt és a zsinóros egyenruha viselése idejét mulván, az új egyenruházatot e díszek nélkül állapították meg s a tagok egyenruháit átalakítani rendelték. A közgyűlésen a hatóságot Kovács Antal rendőrbiztos képviselte.

— **(Elgázolt leány.)** Tegnap reggel a szigeti országuton, a Mauthner-féle kereskedés előtt egy bérkocsis nekijáratott egy kis leánynak, aki a kocsis alá kerülvén, fején és arcán sérült meg. A bérkocsis látva vigyázatlanságát, most kétszeres erővel vágdosott a lovai közé, hogy elmenekülhessen a kérdőre vonatás elől. És ez sikerült is neki; de ekkor meg egy öreg embert csak a véletlen őrizte, hogy ismét el nem gázoltattott. Az elütött kis leányt könyörületese emberek bevezették az egyik házba; megsérült fejét és arcát megmosták a vértől és bekötözve haza bocsájtották.

— **(Vasutiak gyűlése.)** A magyar királyi államvasutak budapest-pécsi vonalán alkalmazott vasutasoknak felszámolás alatt álló takarékos és előlegezési szövetkezete tegnap reggel 9 órára rendkívüli közgyűlésre hívta össze tagjait a siklósi-utca 46. szám alatti nagyvendéglőbe. A közgyűlésen — a lapunkban már közölt napirend tárgyában — egy bizottságot küldtek ki, mely később majd referálni fog egy újabban összehívandó közgyűlésnek a teendőkről.

— **(Megszúrt honvéd.)** Véres verekedés volt az éjjel Goldstein Mórnak az Ágota utcában levő korcsmájában. Egy csomó napszámos iszogatta ott a geberduszt s vérszemet kapva, nem akart megtúrni senki mást a korcsmában. Pedig ott volt egy honvédbaka is, két civil ismerőse társaságában s ezek ügyet se vetettek a minden áron beléjük kötni akaró berugott emberekre. Végre is a „pógárok“ fogták magukat, neki gyűrekeztek és ki akarták dobálni a bakát, meg társait, a kik persze nem hagyták magukat. Így támadt aztán a verekedés, mely közben a honvédet combon szúrta valamelyik a verekedők közül. A verekedésnek a rendőrség vetett véget s a verekedők közül kettőt bekísért a kóterba, a többiek azonban megugrottak. A megsúrt honvédet a katonakórházban ápolják.

— **(Kerti ünnepély.)** A nyári mulatságok száma ismét szaporodott, de olyanul, mely nemcsak méltóan mellőjük, hanem elibők is sorozható, mert az izr. nőegylet tegnapi kerti ünnepélye minden tekintetben felülmulta az összes várakozásokat és a rendezőség — bár nagy fába vágta a fejszét — kimutatta ügyességét, mely csak önfeláldozó munkával párosulva létesíthetett ily valóban szép eredményt. Nem is szólva a hirtelen megváltozott és így éppen kedvező időjárásról, a szerencse a nőegyletnek mindenben kedvezett. Csak úgy sereglett a közönség a gyermekkerthelyiségbe, mely ugyancsak alig volt képes befogadni az érkezőket. Mialatt ezek a bokrok és fák árnyában sétálva, mások leveleket írva és olvasva töltik az időt, száz meg száz konfetti repül a levegőbe és szórja tartalmát a közönségre. Szép látvány volt e színes eső, melyben a cikázó villámokat az eldobott aerpentinek jelképezték. A mily ügyes gon-

dolat, époly jövedelmező volt az „állatkert,” melyben kis gyerekeket mozgatható maszkba bujtattak, és ezek sípon keresztül utánozták az állatok hangjait. Este azután megjelent az „Itthon” címen egy alkalmi lap a jelenlevők névsorával és azok dolgozataival, melynek ugyancsak volt nagy keletje. Ha még hozzá vesszük azt az áldozatkészéget, melylyel a tagok mindent, sőt ételt, italt is összeadtak, és utóbbit, nem ismervé fáradságot, folyton felszolgálták, akkor természetesen, hogy az anyagi siker is kielégítő, mert a mulatság jövedelme közel 1000 frt. Az ily áldozatkészéggel dícséri önmagát. Az ünnepélyt megjelenésükkel tisztelték meg báró Fejérváry Imre főispán és Majorossy Imre polgármester, örvendő a tapasztaltak felett. Vacsora után táncolni kezdett az ifjuság, mely kihúzta a mulatságot a kora reggeli órákig. A jelen volt lányok névsorát a következőkben adjuk: Blau Helén, Blauhorn Berta, Böhm Jolán, Blum nővérek, Bloch Flóra, Deutsch Ilona és Margit, Deutsch Livia és Margit, Eisner Juliska, Ehrenhaft Frida (Bécs), Eisner Zsella, Engel Olga, Friedmann nővérek, Fischer Ella, Fürst Gizella, Fried nővérek, Fischer Ilona, Grün Katica (Bpest), Grünhut Etti, Goldstein Cecil (Szombathely), Goldberger Riza, Hirschfeld Helén, Bux Helén, Horn Mathild (Eszék), Hesser Serafin, Klein Karolina, Krausz Marianne, Klaber Gizella (Kis-Marton), Kohn nővérek, Kohn Helén és Margit, Lövy Anna és Mártha, Lövy Gizella, Lövy Lucette, Mitzki Ella és Anna, Mellinger Regin (Bpest), Molnár Blanka, Neuberger nővérek, Naschitz Gizi és Bella, Oblath Margit, Präger Aranka és Matild, Villarme Ida, Rosenfeld nővérek, Schwarz Zóra (Zágráb), Spitzer nővérek, Stern Mariska, Schwarz nővérek, Schwarz Lujzika, Stern Ilonka, Strauser Zelma, Schlesinger Aranka, Schif-

fer Bella, Spiegel Ida (Üszögh), Schön Lujza, Schlesinger Riza, Saudek nővérek, Sohr Irma, Schapringer Mici, Stark nővérek, Schwarz Rózsika, Tauszig Terka, Weisz Paula (Zágráb), Weisz Ilka.

— **(A pécsi polgári fiiskola)** fennállásának első évében ma tartotta meg első nyilvános vizsgálatát. Pécs város tanácsa részéről, mely tudvalevőleg nemcsak hagyományaihoz méltón anyagilag támogatja az iskolát, Nendtvich Andor városi tanácsos volt jelen, aki az elért eredményért teljes elismerését fejezte ki Kondor Béla igazgatónak.

— **(Külföldi rendjelek.)** A király megengedte, hogy Jellasi Károly dr., dárdai orvos, megyei tb. főorvos a Schaumburg-Lippe hercegi IV. osztályú érdemkeresztet, — Biedermann Ottó lovag, mozgói földbirtokos pedig a Nagy-Szent-Gergely rendjét elfogadhasák és viselhesék.

— **(A pécsi műkedvelők egyesülete)** tegnap este tartotta meg a Scholz-féle sörház nagytermében táncal egybekötött műkedvelői előadását, mely ugy erkölcseleg, mint anyagilag fényesen sikerült. A „Kis fruska” című fővárosi életkép került színre (bár jobb lett volna talán egyik jobb népszínművet elővenni), melyben különösen Stuka Irma és Mórinc Anna kisasszonyokat, ugy ifj. Tabak Frigyes, Bálint Ferencet és Odor Gyulát kell kiemelnünk szép dalaikért illetőleg jó játékaikért, de a többi szereplő is derekasan megállta helyét. Az estélyt, melyen mintegy 45 pár táncolta a négyest, báró Fejérváry főispán és Majorossy polgármester is megtisztelték látogatásukkal. Jelen voltak a következő hölgyek: Bálint Ferencné és nővére, Csönka nővérek, Denk Margit, Egri Mariska, Elm Anna, Frank Mariska, Szautter Gusztávné, Ganter Anna,

Göbbs Irma, Holvay Mariska, Horvát Karolin, Keil nővérek, Kéz Mariska, Köpf Annuska, Mórinc nővérek, Musztiné, Reistädter Mariska, Reinvein Anna, Rozgonyi Bertalanné, Stuka nővérek, Schuvakovits Anna, Szönyeg Terka, Virág Paula, Vugrencsits N.

— **(Rázuhant a téglá)** Ma délelőtt saját vigyázatlansága folytán szerencsétlenség érte a takarékpénztár épülő palotájánál Aschermann György napzámost. Nevezett ugyanis, bár a téglafelhúzó gép alatt járni a munkásoknak szigorúan meg van tiltva, mégis ott lábatlankodott s egy véletlenül elhullott téglá a fejére zuhant. Persze, az ütéstől megsédült és a feje betört; azonban rögtön orvosi segélyben részesítették és fejéből — ami különben nem veszélyes — bekötözvén, haza küldték, hogy otthon pihenje ki magát. A szerencsétlenül járt embert éppen ma reggel fogadták fel munkára, de nem valami gyorskezü munkásnak bizonyult s rövid idő alatt ime baleset is érte.

— **(Körözött tolvaj.)** Pavcsics Ignác, vrboveci illetőségű, 26 éves háziszolga, Pécsen a télen meglopta a gazdáját s aztán megszökött. Űgye a törvényszék elé kerülvén, ott megindították ellene a vizsgálatot s most már ő reá magára volna szükség, hogy személyesen kérdőre vonják a lopásért. Mivel azonban mindez ideig nem tudták kézrekeríteni, a pécsi törvényszék most elrendelte országos köröztetését, s ha valahol elfoghatják, át fogják adni a pécsi kir. ügyészségnek.

— **(Kutyafejű tatárok unokái.)** A néplegendákban élő kutyafejű tatárok se voltak annyira kegyetlenek és bosszúállók, hogy bosszújokat a természetesen töltötték volna ki. Már pedig a kutyafejű tatárok sok kegyetlenséget véghez vittek. Hanem azért lefőzték őket az éjjel azok az elvetemült tet-

Gábor atya tehát a tanum, hogy a vesztő heiyen már készült a máglya Zsuzsánna számára. Ha ez az egy éjszaka elmul, ha a fénytrázó nap ismét fen fog ragyogni az égen, Zsuzsánna szép szemekre ráborul az örök éjszaka és nem ragyognak azok a szemek soha többé oly gyönyörűséges fényben, mely szebb volt annyi ifju dalia előtt a napnak világánál.

Ibrahim bég — ugy látszott — a Zsuzsánna dolgaiban szabad kezet engedett Fátimének. Várnagyának meghagyta ugyanis, hogy mindenben engedelmessédjék Fátimének, mert ő a betegségének ideje alatt kegyencnője által fogja a várbeli őrségének parancsait kiadni. A jó öreg bég beteggé lett tehát — asszony tanácsra — ebben az asszonydologban. No, de meg kell adni a derék öreg urnak, hogy ez a betegsége nem volt egészen szinlelt; jó „pogány” lelke bizony felzudult az ellen ugy titokban, hogy a teremtés egy szép remekét a legmegvetettebb embernek, a hóhérnak durva keze rontsa össze s bután, öntudatlanul lobogó láng hamvaszsa össze egy marék piszkos szénné. Meg aztán az is nagyban kivette sodrából a mi törökünket, hogy éppen ő neki kell lenni annak az előbb említett hóhérnak, a máglya meggyújtójának, a szép leány gyilkosának. Ez a lelkiállapot erősebb legényt is beteggé tett volna.

Fátime tehát cselekedett, a bég pedig egymásután rakatta fejére a vizeskötéseket és kenette magát minden órában Erzsók asszony által, ki nemcsak Mohácson, hanem messzeföldön híres „masszírozó” (t. i. keendőasszony) volt.

A vár kapui nyitva maradtak, mert hát az őrség

takarodtak, Ahmed pedig nem kis testi és lelki nyugtalanságban ott állt a gyönyörűséges hölgy előtt.

Az a gyönyörűséges hölgy pedig ma kiváló kedvében lehetett, mert amint a katonák nehéz léptei elhangzottak a szobában, oda szökött egészen közel Ahmedhez; az elbűvölt fiatal embert keblére vonta és egy forró, tüzes, az ész épületét sarkaiban felfordító csókot nyomott Ahmed ajkára. Nem ocsudott még fel nagy meglepetéséből az ifju, midőn már megcsendült a vakmerőn bátor török nő hangja.

— Testvéremmé avattalak csókommal. És most mint testvér, akarok szólni testvéremhez. Kihallgattalak benneteket és én neked adok igazat. Az igazi férfiu le nem térhet a maga utjáról azért, mert asszonykönyek fakadnak pályáján. Tudom, ifju ember, hogy téged szó közt utadhoz és a legszentebb fiui szeretet. Helyes. Ne sértsd meg egyiket sem, ne is térj le utadról, a mely talán neked a dicsőség utja; de azért légy mégis nemes védője az asszonynépnek.

— Mit tegyek? Parancsolj, urnóm, rebegte a megcsiklandozott vérkeringésű „lovag.”

— Mentsd meg Zsuzsannát, a te áldozatodat.

Ahmed arca bosszusra vált, sötét felhő borult előbb derültté varázsolt kedélyére. Hallgatott.

Ekkor aztán Fátime megfogta Ahmed kezét és vezette őt, mint valami álomjárót. Kértek a folyosóra s onnan egy sötét fülkébe, melyet egyetlen olajmécsnek pislogó lángja próbálkozott megvilágítani. A sötétséget tehát csaknem vágni lehetett, de azért Fátime biztos kézzel illesztette be a nehéz vasajtó zárába a kulcsot.

tesek, a kik tehetetlen boszujokat ugy eligitették ki Vidákovits István, Ágoston-utca 55. szám alatti lakoson, hogy a számarkut-dűlőben levő szőlőjében az összes ojtványokat kiszakgatták. A káros egész tavaszszal fáradt az ojtványok körül a most ime egy éjjel tönkretették összes eddigi munkája eredményét a minden emberi érzésből kivetkőzött barbár boszuállók. A rendőrség a tettesek közül egyet már kézre kerített a most nyomozza többi cinkostársait.

— **(Orvosok és természetvizsgálók vándorgyűlése.)** A magyar orvosok és természetvizsgálók ezidei XXIX-ik vándorgyűlésüket Trencsénben tartják meg. A vándorgyűlés tagja mindenkori lehet, aki az orvosi, természeti és rokontudományokat műveli vagy kedveli. Az idei vándorgyűlésen való résztvevő díja 5 forint, amelyért a tagok a vándorgyűlésről szóló munkálatokat megkapják. A tagsági díj vagy augusztus 15-ig Szalkay Gyula dr. pénztárnokhoz (Buda pesten, VIII. kerepesi-ut 44.) előre beküldendő, vagy Trencsénben a vándorgyűlési irodában fizetendő le. A vándorgyűlés tagjai a m. kir. államvasutak és az ezek kezelése alatt álló vasutak, valamint a kassa-oderbergi vasut vonalain kedvezményben részesülnek. A vándorgyűlés programja a következő: Augusztus 21-én, szombaton: Megérkezés, este ismerkedési estély, 22-én, délelőtt ünnepélyes megnyitó gyűlés, 23-án, délelőtt: szakülések, este: tudományos estély, 24-én, délelőtt: szakülések, este: tudományos estély, 25-én, délelőtt: ünnepélyes záró ülés. Kirándulások: Trencsén-Teplíc, Pöstyén és Rajec-Teplíc megtekintésére.

— **(Antalnapi bucsu.)** Tegnap volt páduai szt. Antal napja, a mely napra régi hagyományos szokás szerint az egész környékből özönével sereglettek össze jám-

bor hívek a pécsi szt. ferencrendiek templomába, hol egész nap szónoklatok és istentiszteletek tartottak. Ma azonban az elmaradt, mert a templom rozoga, vessedelmes állapota hívek befogadására nem alkalmas. Csak kis mise volt a templom vészmentes oldala Antalkápolnájában a be csak kevesen juthattak. A bucsu képét azonban a mézes-bábos sátorok eléggé élénkítették. Az idén a hívek adományozási jókedvével elmaradt a bucsulakoma is, mert hát mi tagadás benne, a hívek sem igen járultak a pótlásához, koldus a nép, szegény az eklézsia, megérzi a mostoha idők sulyát a jámbor szerzetes rend is. Bucsunapján sem lett zajosabb a különben egyhangy csücsües rendház, az elköltött szerény bucsuedésen nem hozták fel a szellemes tósztok, mint egykoron az előkelő vendégek ajkairól szerzett hangulatsínáló poculum caritatisától. Belesett a filloxera. És a szegény barát még bucsunapján is lehorgasztott fővel, busan vonul kis cellájába napi zsoltosmáját lemorzsolni. Rossz időket élünk, rossz csillagok járnak.

— **(Adózók figyelmébe.)** A városi számvevőség közölni teszi, hogy az 1897. évre érvényes általános jövedelmi pótdadó lajstromok elkészítettvén, a jóváhagyási záradékkal ellátva, májtól kezdve 8 napig a városi pénztári hivatalban közszemlére tételnek ki, ahol azokat minden érdeklődő betekinthei.

— **(Részeg Herkulesek.)** Véres esemény lett a vége tegnap délután két vasgyári munkás ama hősködésének, amit a vasárnap tiszteletére beszédett borital okozott. Ugyanis részeg fővel versenyezve emelgettek egy nehéz vasrudat, mikor egyszerre az egyik csak kiejtette a kezéből és az lábaféjére esvén, azt egészen összezúzta. A poruljárt Herkulest beszállították a városi

közkórházba, társát pedig még egy másik hasonállapotu cimborájával együtt a rendőrség vette pártfogásába, nehogy valami újabb szerencsétlenséget okozzanak borközi állapotokban.

— **(Érettségi vizsgálatok a felső keresk. iskolában.)** Városunk régi, derék tanintézetében immár lezajlottak az érettségi vizsgálatok meleg napjai. Az idén szokatlan nagy számmal voltak a jelentkezők: 38-an, oly szám, melylyel kevés hazánkbeli hasonló intézet dicsekedhetik manapság. A kultusz-miniszterium részéről Danilovics János kaposvári főgymn. igazgató, a kereskedelmi miniszter részéről Záray Károly dr. kamarai titkár. A eredményt mutatja, hogy az intézet vezetősége tekintetben megfelelt neves és nehéz feladatának. A jelentkezők közül néhány kivételével, akik szeptemberre pótvizsgálatra utasították, jelenen feleltek: Grossmann Otokár, Habermann Károly és Scheffer Árpád, Jól érettek: Domján Nándor, Bors Emil, Krausz Pál, Paunz Arthur, Klingenberg Béla, Tauszik Jenő és Frankl Mór. A többiek az érettségi vizsgálat követelményeinek egyszerűen megfeleltek. Az elért siker legyen biztatója feladata teljesítésében felső kereskedelmi iskolánkknak!

— **(Szerencsétlenség egy építkezésnél.)** Dreiacker Antal, pécsi születésű, 33 éves pallér vétkes gondatlansága halálos szerencsétlenséget okozott a fővárosban egy építkezésnél. Az István ut 3. szám alatt házépítés folyt a pallér felügyelete alatt, s a földásás közben a falazat két munkást maga alá temetett. Az egyik, Szirófa Márton meghalt, mire a föld alól kiásták őket; a másik is súlyos sérüléseket szenvedett. A vizsgálat mindjárt ott a helyszínén megállapította, hogy a halálos balesetet a pallér vét-

A kulcs nagy csattanással fordult meg nyílásában és az óriás ajtó fájdalmas nyikorgással terült ki.

Ahmed visszarezzent. Az egész testén mintha jégárvafolyam futna át. Fejbőre megkérgeült a hidegségtől s kezein nem volt hely, mely nem lett volna luddörös.

Zeuszanna a halálra ítétek durva szürke habitusában térdelt a szent feszület előtt, melyre két viaszgyertya álmos világa szórta a fényt. Kezeit ha nagy áhitatában esdeklően magasabbra emelte fel a mi Urunk Jézus Krisztushoz, nagyot csörrent a nehéz vasbilincs, mely a puha, bársonyos kezekre volt rákovácsolva. A túlvilág gondolatától megrokkant fejét odahajtotta az imaszámolyra és a szép, szent martírfőt a gazdag csilámló szőke hajzat annyi bűnös kéjjel, földi gyönyörrel ölelte körül.

— Ahmed, e leányt, ha meg nem mented, három nap múlva a máglya emésztí meg.

— Borzasztó, — sóhajtá Ahmed. A tűz, a tűz, tudom, mindent felhabsol. Eenyi szépséget a lángok martalékává dobni?! Borzasztó.

— Ahmed, leboruiok előttem. Teljesítsd, a mire kérlek. Siket vagy? No, halld, nem leszek többé testvéred, hanem . . . a rabszolganőd. Veletek szököm, Ahmed, elfogadsz engem jutalmul?

— El, gyönyörűséges huri. A csókod megbolondított. Mindent, mindent megteszek, a mit parancsolsz.

— A bégnek Duna melletti fürdőházában vár megbizottam. Attól mindent megtudsz és mindent meg kapsz: fénylő aranyokat, gyorslábu lovakat.

## Hű a máglyáig.

A nagy piacon — mint azt páter Gábel Stánics de Baja följegyezte — a máglyát összerakták vala minden keresztények rémületére a mohácsi kádi hóhérai éppen Balázs János saru varga-mester lakóházának ajtaja irányában. Minden kereszténylekek sirának, ott-hon és a kápolnában imádkozának a jóságos és irgalmas Mennybéli Atyához az üdvözülendőnek lelki üdvösségeért. Nagy vala a keresztények között a gyász és siralom, mert a leányzó, kit a pogányok halálra ítélnének, mindenek által ártatlannak és nagyszépségűnek tartaték. Bennem is nagy lett az ijedség, midőn megtudám, hogy a kádi áldozatát nekem kell az utolsó vigasztalásban részesítenem, pedig már nem keveseket kísértem ebben a kegyetlen törökvilágban az utolsó utra. De nem vala még kezem alatt fiatal és ártatlan leányzó. (A „szép“ jelzöt bizonyára akarva hagyta ki a szent életű szerzetes) Azért megerősítém lelkemet szent vallásom igazságaival és szívemet megtisztítám minden emberi gyarlóságtól, hogy türelmes legyek ellenségeinknek közöttte és igazi lelkiatyja a menybe szállandó leányzónak.

kes gondatlansága idézte elő, mert a falakat nem ducoltatta meg eléggé s az esőzés a földet egészen átáztatta, úgy, hogy akár minden pillanatban leszakadhatott. A gondatlan pallér ellen megindították a bűnvádi eljárást.

— **(A vármegye központi választmánya)** folyó hó 19-én d. e. 10 órákor az országgyűlési képviselőválasztók 1898. évi névjegyzékeinek összeállítására tárgyában ülést tart.

— **(Jegyzőhelyettesítés.)** A pécsváradai járás főszolgabírája a Jasek Alajos elhalálásával megüresedett himesházi körjegyzőség ideiglenes vezetésével Pinka László véreméi jegyzőségét bizta meg.

— **(Kritikus napok.)** Falb ur, akinek a proféciai szerencsére nem szoktak beválni, mert ha beválnának, már régen — hirtelen hamva sem volna a világnak, megint szép reményekkel biztat bennünket. Az 1897-es év második felére ugyanis nagy bőszségben igéri az esőt, jeget, fagyot és egyéb természeti csapásokat és különösen július hónapját festi olyanak, hogy az embernek ég felé áll tőle a haja. Természetesen csak az olyan embernek, akinek haja van, más halandóknak a háta borsózik jó előre. Falb Rudolf, egy csinos kis füzetben foglalta össze az ő legujabb jóslatait, a melyek szerint ez évben még a következő kritikus napokra van kilátásunk: július 14-ike és 20-ika mint másodrendű, augusztus 28-ika pedig mint elsőrendű kritikus nap. A legfélelmetesebb kritikus nap szeptember 26-ika, míg október 10-ike és 25-ike szelidebb természetűek. Novemberben két kritikus nap van (9-ike és 24-ike), december is kettőt rejteget méhében, 9-ikét és 23-dikát. Megjegyzi még Falb, hogy nem lehetetlen az sem, hogy a másodrendű kritikus napok elsőrendűekké — avanszálnak. Különösen július 14-ikére áll ez, mert ez a hónap amugy is csupa zivatar és szélvész lesz. Kívánunk ezek után Falb urnak kedélyes, vidám nyaralást!

## Tanügy.

)( **Tanügyi dolgozatok.** Az 1896. évről a pécs egyházmegyei tanhatóságához összesen 27 tanító nyújtott be dolgozatot, a kik közül 13-an mind a két kitűzött tételt, 10-en az első, 3-an a másodikat dolgozták ki; 1 pedig más tárgyról érkezett. Az egyházmegyei hatóság a tanítók fölsegélyezésére szolgáló Troll féle alapítvány évi kamatainak kiosztásánál ezentúl figyelemmel lesz azokra, kik a kitűzött tételek megfejtésében példás szorgalmat tanúsítanak és különben sem esnek kifogás alá. Egész tankerületek közönye a pályatételek fejtegetése terén ezuttal a szokottnál nagyobb mérvben volt tapasztalható. A baranyavári, siklósi, tamási, szigetvári, mohácsi, pécsváradai, dárdai tankerületek s vidéki tanítói egyesületek kivételével a többiek életjelt magukról nem adtak. A beérkezett dolgozatok egyébként kielégítő eredményűek. A Hanny Gábor egyházmegyei tanfelügyelő, apátkanonok által az 1896. évi legjobb dolgozatok jutalmazására kitűzött 4 drb. tíz koronás arany közül Jung Ferenc batinai, Kiss Vilmos villányi, Hajas Ede miszlai és Studer Mátyás babarci tanítóknak ítélte oda egyet-egyet a bírálat. Bodonyi Nándor sellyei és Szucsics Kálmán bogdásai tanítók, kiknek dolgozatai ép oly értékesek, mint a megjutalmazottak, ezuttal csak azért nem részesültek jutalomban, mert azt a múltban már ismételve megnyerték. A folyó évre pályatétellel az egyházmegyei tanhatóság a következő két tételt tűzte ki: I. A tanítói hangukat ápolásának szüksége és feltételei. II. A gazdasági ismétlő iskolák haszna, tekintettel a földműves osztály vagyoni helyzetére.

)( **Egyházmegyénk kath. tanítóinak figyelmébe.** A következő sorok közlésére kéretünk fel: Szívvel megköszönvén egyházmegyénk néptanítói karának reálolvasó könyvem terjesztése körül kifejtett lelkes buzgalmát: ezennel hazafias tisztelettel arról értesitem őket, hogy a közóhajnak engedve, tankönyveim népiszkolai — most már 21 kötetre főlzaporodott sorozatát kiegészítem magyar A B C könyvvel és az „Ungar Sprachbuch“-ot 2 részre osztva bocsátom közre. A képes magyar A B C könyv Gerlics József, gyakorlóiskolánk ügyes tanítójának tollából származott és ára kötve 16 kr. Az „Ungar. Sprachbuch“ alulírt műve és ebből a megjelent I. rész hangjegyes magyar énekekkel van ellátva és kötve 25 kr-ba kerül. A II. rész a szünetidőben jelenik meg. A magyarosítás előmozdítására most eme művem bizonyára még alkalmasabb lett, mint a milyen volt I. kiadásban. Tudtára adom továbbá a t. tanító uraknak, hogy számolókönyveim (ugy az I-ső mint a négy részből álló és a német kiadás) most szintén Stampfel Károly pozsonyi udvari könyvkereskedő tulajdonába mentek át, ki összes népiszkolai tankönyveim után megadja az ismert kedvezményt, ha a rendelések egyenesen önáló eszközöltetnek, és ki portamentesen küldi a könyveket, ha a rendelés legalább 3 frt értékű. Képes reálolvasókönyvem, Real. Lesebuch-omat, a magyar abécét az „Ungar. Sprachbuch“-ot és számolókönyveimet a néptanító urak becses figyelmébe és személyemet kartársi szeretetükbe ajánlva, hazafias, szívélyes üdvözlettel vagyok kész szolgáljak: Schults Imre, a pécsi püsp. tanítóképezde senior tanára, a Szt.-István társulat tudományos és irodalmi osztályának, valamint könyvvizsgálási bizottságának tagja.

## Törvénytörvények.

§ **Hamisító asszony.** Vörös Jánosné Balázs Ilona, patacsi lakónőnek pénzre lévén szüksége, a nényétől Csordás Gáborné Balázs Katalintól akart kölcsön kérni, vagy legalább az ő jótállása mellett kölcsönt venni a veszprémi takarékpénztártól. Minthogy Csordásné ebbe nem adta beleegyezését, Vörösné gondolt egyet, magához vett egy asszonyt — kinek a kiléte még ma is ismeretlen — s azzal bejött Pécsre s az azóta amerikai polgárrá lett Miklós István ügyvédnél úgy mutatta azt be, mint a nővérét Csordás Gáborné Balázs Katalint, a ki beleegyez, hogy nővére kölcsönt vehessen fel s azt ingatlanára betábláztathassa. Meg is csinálták az ügyvédnél az engedélyezési okiratot és a kötvényt s Balázs Ilona meg is kapta az összeget, 500 frtot, a követelés pedig be is lett kebelezve Balázs Katalin ingatlanára. Ekkor derült ki Vörös Jánosné Balázs Ilona turpissága, a kit köz és magánokirat-hamisítás miatt helyezett bűnvádi eljárás alá a törvénytörvények. Már egyszer tartottak is ügyben végtárgyalást, a mikor azonban pótvizsgálatot rendeltek el. Ma aztán a pótvizsgálat adatait is tekintetbe véve, megtartották Vörös Jánosné ellen a végtárgyalást, melynek eredményéhez képest — tekintetbe véve sok enyhítő körülményt — a hamisító asszonyt 14 napi fogházra ítélte a törvénytörvények. Az ítélet jogerőssé válván, az elítélt nyomban átadatott büntetése kiállása végett a királyi ügyészségnek.

## Országgyűlés.

**A képviselőház ülése június hó 14-én.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A mai ülésben a császári és királyi közös hadsereg katonai nevelőintézetekben létesítendő magyar alapítványi helyekről szóló törvényjavaslatot tárgyalták le.

A függetlenségi párt részéről Tóth János, Benyovszky Sándor gróf és Okolicsányi László fejtették ki álláspontjait, hangsúlyozva, hogy a javaslatot nem fogadják el. A többség azonban általánosságban elfogadta a 2 szakaszból álló törvényjavaslatot feiállítás által.

A részleteknél az ellenzék névszerinti szavazást kért. Az első §-t 104, a 2. §-t 93 szótöbbséggel fogadták el.

A magyar hadapródiskolákról szóló javaslatot holnap tárgyalják.

## TÁVIRATOK.

— **Merénylet Faure ellen.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Faure köztársasági elnök ellen tegnap délután, mikor Longchampsba kocsizott a lóversenyekre, merénylete: követtek el; kocsija előtt egy 15 centiméter hosszú, 6 cm. átmérőjű és 2 cm. vastag falazattal bíró vascsőből álló pokolgépet robbantottak fel. Az elnöknek nem történt semmi baja. Egy Galle nevű embert elfogtak, de nem őt tartják a merénylőnek, az igazi merénylő eddig ismeretlen. A közönség élénk ovációkban részesítette Fauret megmenekülése alkalmából. A merénylet tettesét mindeddig nem fogták el. Sokakat fogtak ugyan el, de egyik sem volt a tettes, miért is valamennyit szabadon bocsátották.

— **Éhes a közönségi moloch.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Bánffy és Lukács miniszterek tegnap délelőtt a királyi elnöklete alatt a közös miniszterekkel tanácskoztak Bécsben; a tanácskozás tárgya a jövő évi közös költségvetés megállapítása volt. A katonatisztek és katonai hivatalnokok fizetésemelésére vonatkozó és évi négy-öt millió többkiadást okozó javaslat bécsi hír szerint az őszszel nem kerül a delegációk elé, de azért a király 50 éves uralkodói jubileumára a fizetésemelés meglesz.

— **Károlyi István a nemzeti pártban.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A nemzeti párt tegnapi értekezletén Horánszky elnök bejelentette Károlyi István grófnak a pártkörbe való belépését.

— **Viktor Emánuel szobra.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Nápolyban tegnap leplezték le nagy fény és pompa közt Viktor Emánuel lovas szobrát. Jelen volt a király, királyné, a trónörökös pár is.

— **A hercegprimás körlevele.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A hercegprimásnak a kath. autonomia ügyében kibocsátott körlevelét tegnap hirdették ki a főváros összes kath. templomaiban. A predikációk valamennyien az autonómiairól szóltak.

— **Szenzációs leleplezés.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A „Zeit“ című osztrák hetilap leleplezi Badeni osztrák miniszterelnököt, aki a „Reischwehr“ című katonai lapot egy negyed millió forintért megvette és napilappá tette. Tudvalevőleg ez a lap az, a mely legvadabb gyűlölettel támad mindent, ami magyar és kedvteléssel ócsárol magyar kormányt, magyar pártokat és a magyar földet.

— **Földrengés Indiában.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Indiában tegnap éjjel nagy földrengés pusztított. Kalkuttában számos magán és nyilvános épület megsérült, nyolc benszülött meghalt és több megsebesült az összeomlott házakban. Hugliban és Bardavanban is nagy kárt okozott a földrengés.

Laptulajdonos Felelős szerkesztő  
 SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC  
 TAIKS JÓZSEF  
 kiadó.

## Hirdetések.

### Szomorú — de igaz,

hogy öltözékeinkre nagyobb gondot fordítunk, mint egészségünkre. Ha ruháinkon a legparányibb szakadékot észlelünk, sietünk azt legott eltüntetni, nehogy nagyobbodjék, de ha ez testi egészségünknek az eset, számba se vesszük. Egy kis köhögés, főfájás, emésztési zavarok stb. mit tesz az? Úgyet se vetünk rá. Hát ez vétkes könnyelműség, mely később keservesen megboszulja magát rajtunk, mert valamint a kis szakadékból nagy lesz, épp úgy a kis bajból nagy baj keletkezik, ha kellő intézkedés nincsen kéznél. A legtöbb betegség kuforrása a gyomor rendetlen működése, a mit — idejekorán használva — Egger kellemes ízű Sódapasztillája csakhamar beszüntet. (1 doboz ára 30 kr.) A tüdő, torok és mellbajok köhögéssel, rekedtséggel s elnyálkásodással kezdődnek. Egger kitűnő ízű Mellpasztillája megóv bennünket a bajtól teljes biztossággal. (1 doboz 50 kr. és 1 frt. Próbadozoz 25 kr.) Minden gyógyszerárban kaphatók. Főraktár Nádorgyógyszertár

(Dr. Egger Leó és Egger J.)  
 Budapest, Váci-körut 21.

## ZENTLER-féle

cs. és kir. szab. udvari

**férfi- és gyermek-ruha gyári**

**raktár**

**PÉCSETT, Király-utcza,**

Bazár-éptület.

Jó  
**minőség,**  
 elegáns  
**szabás.**  
 Kivánatra  
 mérték után  
 is.

**O  
 L  
 C  
 S**

Szabott  
**á r a k!**  
**Minden**  
**darabon**  
 az ár  
 feltüntetve.

**O L C S Ó Á R A K**

**Nyári**  
**öltönyök,**  
**felöltők,**  
**Havelokok**

**Á  
 R  
 A  
 K**

Nagy választék  
 kész **férfi- és**  
**gyermek**  
 ruhákban.  
 Minden ter-  
 methez hozzá  
 igazittatik.

# FEHÉR MIKLÓS

gépgyáros

ajánlja a m. kir. államvasutak gőzcséplőkészleteit, továbbá a legújabb szerkezetű magánjárókat, és mindennemű egyéb gazdaság gépeket u. m.: ekéket, boronákat, hengereket, vetőgépeket, (cirkulár)-kör-fűrészeket, malomberendezéseket, trieuröket, darálókat, a legjobb perenosporafecskendőket, szecs kavágókat, bakkerrostákat stb. stb. kedvező fizetési feltételek mellett legjutányosabb árakon, hitelképes vevőknek több évre terjedő részletfizetésre



Leégett m. kir. államvasuti cséplők keretei készpénzért beváltatnak, valamint régi gépek ujjakkal becsereáltatnak.

Cséplési idényre vevőimnek megbízható gépészekről szívesen gondoskodom.  
 Képes árjegyzék kívánatra bárkinek ingyen és bérmentve.

**FEHÉR MIKLÓS gépgyáros**

Budapest, IX. Üllői ut 23. szám., (a „Köztelek“ mellett.)

11906. sz.

Tkvi 1897

## Hirdetmény.

**Zaláta** községnek telekkönyvi betétei az 1886: XXIX. és az 1889: XXXVIII. t. cikkek értelmében elkészítettvén, és a nyilvánosságnak átadatván, ez azon felszólítással tétetik közzé, hogy

1. mindazok, akik az 1886: XXIX. t. cikk 15. és 17. §-ai alapján — ide értve e §-oknak az 1889: XXXVIII. t. cz. 5. és 6. §-aiban foglalt kiegészítéseit is, — valamint az 1889: XXXVIII. t. cikk 7. §-a alapján eszközölt bejegyzések érvénytelenségét kimutathatják, e végből törlési keresetüket, azok pedig, akik valamely tehertétel átvitelének az 1886: XXIX. t. cz. 22. §-a, illetve az 1889: XXXVIII. t. cz. 15. §-a alapján való mellőzését megtámadni kívánják, e végből keresetüket hat hónap alatt, vagyis az **1897. évi Deczember hó 22-ik napjáig bezárólag** a telekkönyvi hatósághoz nyújtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után indított keresetük annak a harmadik személynek, aki időközben nyilvánkönyvi jogot szerzett, hátrányára nem szolgálhat;

2. hogy mindazok, akik az 1886: XXIX. t. cz. 16. és 18. §-ai eseteiben — ide értve az utóbbi szakasznak az 1889: XXXVIII. t. cz. 5. és 6. §-aiban foglalt kiegészítéseit is — a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyeztetése ellenében ellentmondással élni kívánnak, írásbeli ellentmondásukat hat hónap alatt, vagyis **1897. évi Deczember hó 22-ik napjáig bezárólag** a telekkönyvi hatósághoz benyújtsák, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő letelte után ellentmondásuk többé figyelembe vétetni nem fog;

3. hogy mindazok, akik a fentebbi 1. és 2. pontban körülírt eseteken kívül a betétek tartalma által előbb nyert nyilvánkönyvi jogaikat bármely irányban sértve vélik, az e tekintetbeni felszólalásukat tartalmazó kérvényeket a telekkönyvi hatósághoz hat hónap alatt, vagyis az **1897. évi Deczember hó 22-ik napjáig bezárólag** nyújtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő elmulta után a betétek tartalmát csak a törvény rendes útján, és csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérelme nélkül támadhatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azok a felek, akik a betétek szerkesztésére kiküldött bizottságnak eredeti okiratokat adtak át, — hogy a mennyiben azokhoz egyszersmind egyszerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyeneket pótlólag benyújtanak — az eredetieket a telekkönyvi hatóságnál átvehetik.

A kir. törvényszék mint tkvi hatóságánál.

Pécsett, 1897. évi június hó 5-én.

Lukrits István kir. táblai bíró helyett:

**Bogyay Pongrác**

kir. trvszéki bíró.